

recevra: L'on la croit pas si disavantaxieuse comme le Conte [Franz Ehrenreich] de T r a u t m a n s d o r f f [der Gesandte des Röm. Reiches] la debite [- Anspielung auf die für Frankreich verlorengegangene Schlacht von Ouden-aarde vom 11. Juli 1708 gegen Oesterreich, England und Holland -]. Cependant le dit conte continue à faire de reuisances: il a fait y'hier un fraccas que le chien sur le[s] rués ont ayde ça harmonye. [- Sainte-Colombe und Trautmannsdorff, nicht aber Reding nahmen an der damals stattfindenden Jahrrechnung teil -]¹ il appeloit Ja revysance [=réjouissance] a la Turchesque. il à amodé toutes les sodrans[?]² de la ville pour sonner la dessus: ie crois que m^r Le Duc de savoje [V i k t o r A m a d e u s II. - bekanntlich war damals Savoyen u.a. mit Oesterreich gegen Frankreich und Spanien verbündet -] Luy sera bon gres, a cose des ces sodroniers[?]³: Jl n'j a rien de nouveaux. ils ont tenue jher une session Generale sans rien faire: et ils ont remis les affaires a mardedj prochain. les Togenbourgois [- Toggenburger Landrechtstreit! -]⁴ Compareteront pour ce jour."

1) s. EA VI 2, 1452 (Nr. 662)

2)

Les Sodrans etc

3)

Sodroniers

4) s. ebenda 1453 c, 1460 zz

Original, mit Siegel - AH 73, 118-119 - Blatt 118a^V und 119 leer

49

1712 Mai 9., Baar

A

SCHREIBEN VOM [ZUGER STADT- UND AMTS]MAJOR [JOHANN RUDOLF] KREUEL
[AN LANDESHAUPTMANN BEAT JAKOB II. ZURLAUBEN]

"Hiero schickt mir Herr Hauptman [Johann Baptist] T r i n c k h l e r [Kommandant zu Sihlbrugg im 2. Villmergerkrieg] wider ein Schreiben wohrin zu ersächen was er begärth, in der Blegemath [=Blegimatt, Gem. Baar] sindt 11 man ihm Dändlemoss [=Tändlimoos, Gem. Baar] 20 man welche gegen der Sillbrugg communication machen, mehres ist der ... gmeindt Barr oder dero Ligenten fülkern nit möglich ... zu duon. ...

Gestert haben die Soldaten so auff der Gulm [Gem. Baar] gewachet 4 reüder auff der Zürcher Seiten [gefangen] genohmen welche hier hinn arest sindt".

Original - AH 73, 120-121 - Blatt 120^V und 121 leer